

CONVEGNI, INCONTRI, SEMINARI

24-25 novembre 2014 - XLIII Seminario di studi italo-tedeschi "Tra i due fronti. La Grande Guerra come prova del fuoco per le amicizie personali e le affinità intellettuali tra scrittori e artisti italiani, austriaci, tedeschi e francesi" - Accademia di studi italo-tedeschi di Merano, via Innerhofer, 39012 Merano (BZ)

Per maggiori dettagli:

www.adsit.org

27 novembre 2014: *Omaggio a George Tabori (1914-2014)* - Il Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere dell'Università degli Studi di Milano organizza una giornata letteraria e teatrale per il centenario della nascita di George Tabori.

In collaborazione con *Piccolo Teatro di Milano / Consolato Generale d'Ungheria di Milano / Forum Austriaco di Cultura di Milano / Goethe-Institut Mailand / Comunità Ebraica di Milano*

Convegno scientifico (Università degli Studi di Milano, Sala Napoleonica di Palazzo Greppi, via S. Antonio 10, h. 10:30-16:30) - Intervengono Eva Banchelli, Chiara Maria Buglioni, Marco Castellari, Laura Forti, Alessandra Goggio, Caroline Patey e Gabriella Rovagnati.

Lettura taboriana (Chiostrò Nina Vinchi del Piccolo Teatro di Milano, via Rovello 2, h. 18:00) - Drammaturgia di Laura Forti su testi di George Tabori. Con: Gilberto Colla, Enrico Fink e Karina Arutyunyan

Per maggiori dettagli: <http://www.lingue.unimi.it/ecm/home/aggiornamenti-e-archivi/tutte-le-notizie/content/convegno-omaggio-a-george-tabori-1914-2014.0000.UNIMIDIRE-28850>

27-28.11.2014 Convegno "Linguistica e Comunicazione d'Impresa". Scopo del convegno è **creare** un'occasione di incontro regolare tra esperti e imprenditori per analizzare problematiche specifiche della comunicazione d'impresa da diversi punti di vista e da diverse prospettive di ricerca. Il convegno, le cui lingue ufficiali sono inglese, italiano e tedesco, prevede una prima giornata (27 nov.) di interventi di esperti e nella mattina successiva (28 nov.) una tavola rotonda con docenti dell'Università di Macerata e imprenditori del territorio.

Per maggiori dettagli:

<http://studiumanistici.unimc.it/it/site-news/eventi/linguistica-e-comunicazione-d-impresa>

ANNUNCI DI CONVEGNI E PROPOSTE DI CONTRIBUTI

Die Anmeldefrist für Vorträge bei der IVG-Tagung in Shanghai, Sektion A14 Kontrastive Textologie wurde auf den **30.11.2015** verlängert. Anmeldungen mit Namen, Adresse, Titel des Vortrags, Kurzfassung des Vortrags (max. 200 Wörter) und einer Kurzbiographie (jeweils in einer Word-Datei) bitte an: Prof. Dr. Bernd Spillner Universität Duisburg-Essen Deutschland bernd.spillner@uni-due.de oder an eine der KollegInnen Prof. Dr. Zofia Bilut-Homplesicz Universität Rzeszow (Polen) zbilut@wp.pl Prof. Dr. Dorothee Heller Universität Bergamo (Italien) dorothee.heller@unibg.it Prof. Dr. Chen, Qi TU Shanghai - USST (China) anton.chenqi@163.com

Il gruppo di ricerca *Italian Novellieri and their Influence on Renaissance and Baroque European Literature: Editions, Translations, Adaptations*, i Dipartimenti di Studi Umanistici e di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne dell'Università di Torino invitano a partecipare al suddetto Convegno Internazionale di Studi che si svolgerà all'Università di Torino **dal 13 al 15 maggio 2015**, nel quale si intende sviluppare le seguenti linee di ricerca nell'ambito degli studi sulla letteratura, l'arte e la cultura europea rinascimentale e barocca: 1. Studi ecdotici, critici, linguistici e traduttologici sulle opere dei novellieri e le loro prime traduzioni nelle diverse lingue europee; 2. Studi sulla ricezione e gli adattamenti delle opere dei novellieri italiani nelle diverse culture europee del Rinascimento e del Barocco, sia attraverso opere o tendenze letterarie, teatrali, musicali, sia attraverso rappresentazioni figurative e iconiche; 3. Echi culturali, sociologici, politici e morali dell'opera dei novellieri nell'Europa del Cinquecento e del Seicento. I relatori invitati sono: Carlos Alvar (Univ. de Alcalá, Univ. de Genève), Rafael Bonilla Cerezo (Univ. de Córdoba), Mariagrazia Cammarota (Univ. di Bergamo), Eleonora Hotineanu (CNRS, Paris), Françoise Lavocat (Univ. Paris Diderot), Jean-Yves Masson (Univ. Paris Sorbonne), Giuseppe Mazzotta (Yale University), Martin L. McLaughlin (Magdalen College, Univ. of Oxford), Manfred Pfister (Freie Univ. Berlin), Maria Grazia Saibene (Univ. di Pavia). Le proposte di relazione, redatte in italiano, francese, inglese, spagnolo o tedesco, di circa 250 parole, vanno inviate all'indirizzo convegno.novellieri.torino@gmail.com entro il **31 gennaio 2014**; saranno vagliate dal comitato scientifico composto da Erminia Ardissino, Anna Chiarloni, Maria Teresa Giaveri, Aldo Ruffinatto e Carla Vaglio. I relatori riceveranno, insieme alla conferma dell'accettazione della loro proposta, le norme editoriali per la presentazione dei testi. Per agevolare la pubblicazione degli Atti del convegno, che appariranno nella collana "Novellieri in Europa" della Accademia University Press di Torino (www.aaccademia.it), i testi definitivi delle relazioni accettate, con un massimo di 35 000 battute (inclusi spazi, note e bibliografia finale), dovranno essere consegnati entro il 15 maggio 2015. I testi potranno essere presentati in una delle cinque lingue indicate.

PUBBLICAZIONI

Wilhelm Heinrich Wackenroder, *Opere e lettere. Scritti di arte, estetica e morale in collaborazione con Ludwig Tieck*, a cura di Elena Agazzi. Traduzioni, apparati critici e note di Elena Agazzi, Federica La Manna e Andrea Benedetti, Bompiani, Milano 2014 (Collana "Il Pensiero Occidentale").

Il volume è disponibile sia in cartaceo che in formato elettronico.

Link:

http://www.amazon.it/s/ref=nb_sb_noss_1?_mk_it_IT=%C3%85M%C3%85%C5%BD%C3%95%C3%91&url=search-alias%3Daps&field-keywords=Wackenroder

Chiara Conterno, *Die andere Tradition. Psalm-Gedichte im 20. Jahrhundert*, (Reihe: Poetik, Exegese und Narrative. Studien zur jüdischen Literatur und Kunst), Göttingen, Vandenhoeck & Ruprecht, 2014.

Link:

http://www.v-r.de/en/title-0-0/die_andere_tradition-1035767/

COMUNICAZIONI

5 dicembre: Nell'ambito della Cooperazione scientifica dell'Univ. "L'Orientale" di Napoli con l'Univ. di Vienna, Christine Ivanovic terrà una lezione/seminario su esempi di 'translationale Literatur', in particolare sull'edizione da lei curata del testo di Erich Fried *Izanagi und Izanami* (Napoli, Palazzo del Mediterraneo, via Nuova Marina n. 59, Aula 1.3, h. 10.30-12.30)

BANDI E CONCORSI

Das Referat „Kultur und Sprache“ des österreichischen Bildungsministeriums (BMBWF) wird auch im Jahr 2015 wieder zehn Fortbildungsseminare für nicht-deutschsprachige DeutschlehrerInnen und GermanistInnen anbieten. Für Personen aus Italien besteht die Möglichkeit, sich im Rahmen des europäischen Bildungsprogramms Erasmus + für ein Stipendium zu bewerben. Die Bewerbung muss über die Schule bzw. Bildungsinstitution bis spätestens **4. März 2015** erfolgen – Bewerbungen von Einzelpersonen sind nicht möglich!

Link: <http://www.kulturundsprache.at/seminare>

Impressum

Notiziario AIG / AIG-Infoblatt

Redazione

Nicoletta Gagliardi

I numeri del Notiziario AIG / AIG-Infoblatt vengono pubblicati periodicamente sul sito dell'AIG

<http://www.associazioneitalianagermanistica.it>